

## Fresh 1167KB

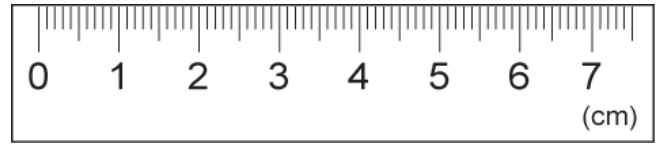
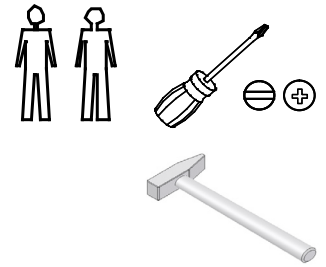
- DE** Aufbau- und Gebrauchsanleitung für Art.-Nr. 1167KB  
**WICHTIG! DIE FOLGENDEN ANLEITUNGEN SIND SORGFÄLTIG ZU LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFZUBEWAHREN.**
- GB** Instructions for assembly and use for Art. No. 1167KB  
**IMPORTANT! READ THE FOLLOWING INSTRUCTIONS CAREFULLY AND RETAIN FOR FUTURE REFERENCE.**
- FR** Instructions de montage et d'emploi pour article n° 1167KB  
**IMPORTANT! LISEZ ATTENTIVEMENT LES CONSIGNES SUIVANTES ET CONSERVEZ-LES POUR POUVOIR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT.**
- NL** Montage- en gebruiksaanwijzing voor art. nr. 1167KB  
**BELANGRIJK! DE VOLGENDE HANDLEIDINGEN DIENEN ZORGVULDIG GELEZEN TE WORDEN EN TE WORDEN BEWAARD VOOR LATERE RAADPLEGING.**
- IT** Istruzioni di montaggio e uso per l'art. n°. 1167KB  
**IMPORTANTE! LE SEGUENTI ISTRUZIONI DEVONO ESSERE LETTE ATTENTAMENTE E CONSERVATE PER CONSULTAZIONI SUCCESSIVE.**
- DK** Installations- og brugsanvisning for art.-nr. 1167KB  
**VIGTIGT! LÆS DE FØLGENDE ANVISNINGER GRUNDIGT OG OPBEVAR DEM TIL SENERE BRUG.**
- ES** Instrucciones de uso y de montaje para Art. -Núm. 1167KB  
**IMPORTANTE! LAS SIGUIENTES INSTRUCCIONES DEBEN LEERSE ATENTAMENTE Y GUARDARSE COMO FUTURA REFERENCIA.**
- HU** Összeszerelési és használati útmutató következő cikkszámhoz: 1167KB  
**FONTOS! ALAPOSAN OLVASSUK EL AZ ALÁBBI LEÍRÁSOKAT ÉS ŐRIZZÜK MEG ŐKET, HA KÉSŐBB UTÁNA AKARUNK NÉZNI VALAMINEK.**
- FI** Asennus- ja käyttöohje, art. nro 1167KB  
**TÄRKEÄÄ! LUE SEURAAVAT OHJEET HUOLELLISESTI JA SÄÄSTÄ NE MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN.**
- SI** Navodila za montažo in uporabo za arikel-št. 1167KB  
**VAŽNO! SKRBNO PREBERITE NASLEDNJA NAVODILA IN JIH SHRANITE ZA POZNEJŠO UPORABO.**

- HR** Upute za sastavljanje i uporabu artikla broj 1167KB  
**VAŽNO! SLJEDEĆE UPUTE PAŽLJIVO PROČITATI I SAČUVATI ZA KASNIJE.**
- NO** Monterings- og bruksveiledning for art. nr. 1167KB  
**VIKTIG! LES INSTRUKSJONEN NØYE OG OPPBEVAR DEN FOR SENERE REFERANSE.**
- PL** Instrukcja montażu i obsługi do nr art. 1167KB  
**WAŻNE! NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ PONIŻSZE WSKAZÓWKI I ZACHOWAĆ JE, BY MÓC SKORZYSTAĆ Z NICH W PRZYSZŁOŚCI.**
- CZ** Návod na sestavení a používání pro výr. č. 1167KB  
**DŮLEŽITÉ! NÁSLEDUJÍCÍ INSTRUKCE SI POZORNĚ PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ NAHLÉDNUTÍ.**
- PT** Instruções de montagem e uso para o art. nº1167KB  
**IMPORTANTE! AS SEGUINTEs INSTRUÇÕES TÊM DE SER LIDAS COM ATENÇÃO E GUARDADAS PARA REFERÊNCIA FUTURA.**
- TR** Ürün No. 1167KB için kurma ve kullanım talimatı  
**ÖNEMLİ! AŞAĞIDAKİ TALİMATLARIN İTİNALI BİR ŞEKİLDE OKUNMASI VE İLERİDE TEKRAR OKUNABİLMESİ İÇİN SAKLANMASI GEREKMEKTEDİR.**
- RU** Инструкции по сборке и использованию для артикула № 1167KB  
**ВАЖНО! НЕОБХОДИМО ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАТЬ ПРИВЕДЕННЫЕ НИЖЕ ИНСТРУКЦИИ И СОХРАНИТЬ ИХ В НАДЕЖНОМ МЕСТЕ.**
- SK** Návod na montáž a použitie k prod. č.: 1167KB  
**DÔLEŽITÉ! NASLEDOVNÉ NÁVODY SA MAJÚ POZORNE PREČÍTAŤ A ODLOŽIŤ PRE NESKORŠIE NAHLIADNUTIE.**
- SE** Uppbyggnads- och bruksanvisning för art.nr. 1167KB  
**VIKTIGT! LÄS NOGGRANT FÖLJANDE ANVISNINGAR OCH SPARA DEM FÖR SENARE BRUK.**
- RS** Uputstvo za sastavljanje i primenu art. br. 1167KB  
**VAŽNO! SLEDEĆA UPUTSTVA PAŽLJIVO PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA KASNIJE.**
- JP** 組み立て・使用説明書 品番 1167KB  
**重要! 以下の取扱説明はよくお読みになり、今後の確認のために保管してください。**
- CN** 安装与使用说明 - 型号 1167KB  
**请注意! 请仔细阅读以下说明并留档备查。**
- KR** 제품-No. 의 조립 및 사용 설명서 1167KB  
**중요사항! 다음의 사용설명서를 꼼꼼히 읽고, 나중에 위해 잘 보관하십시오.**

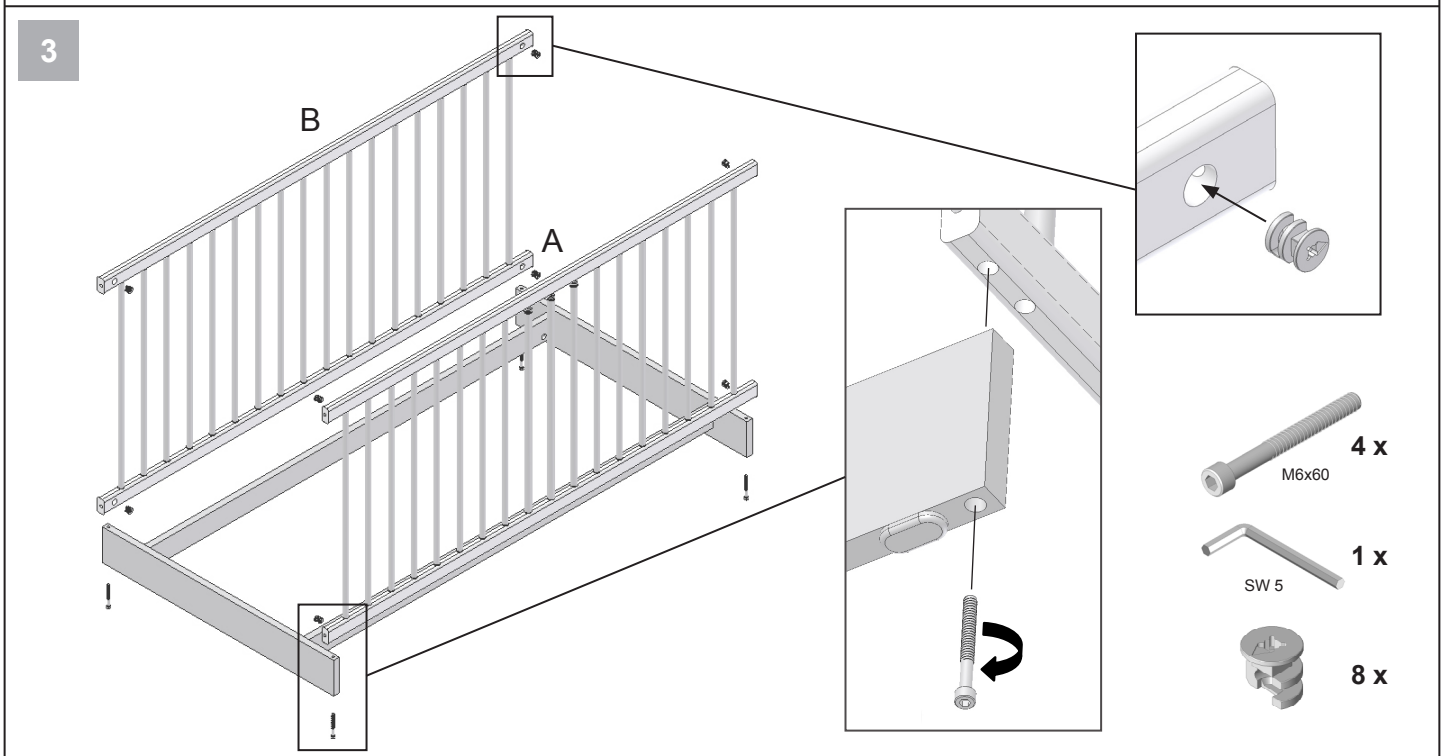
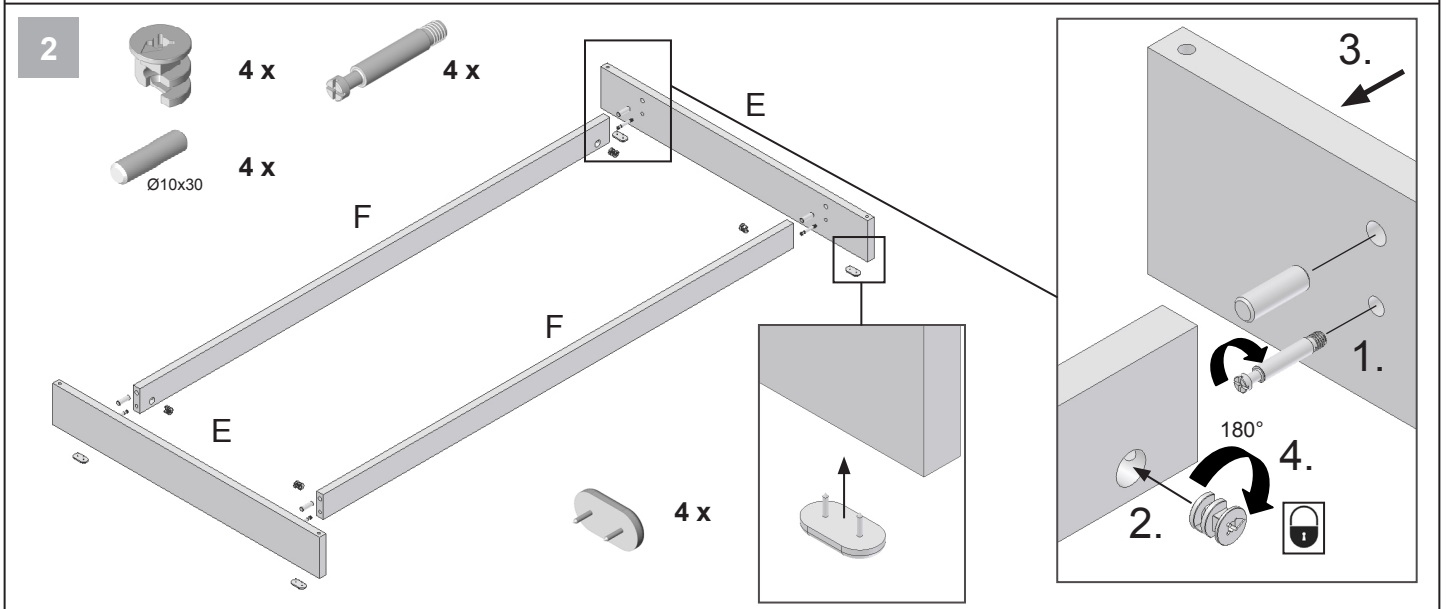
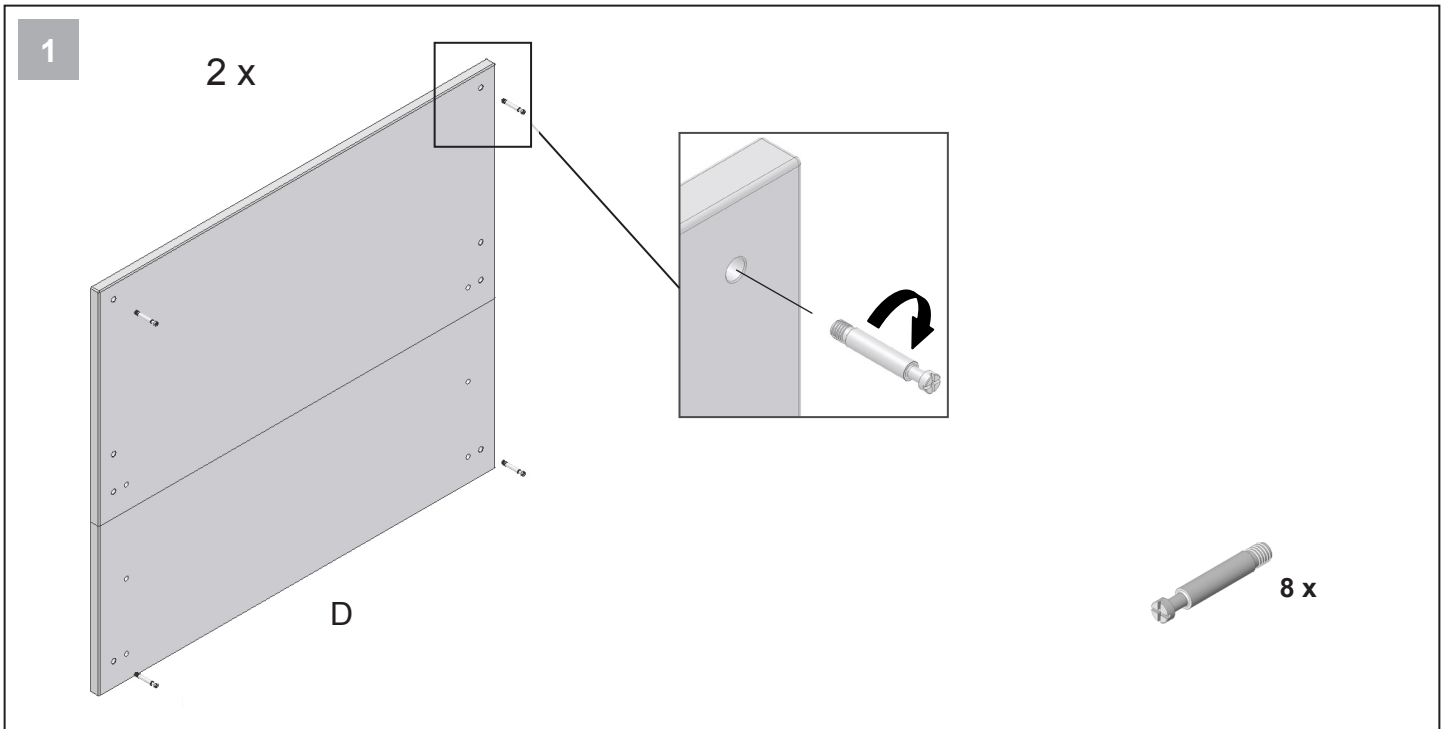
Teileliste  
List of parts as illustrated  
Liste de pièces comme  
illustrée Onderdelenlijst  
Listino pezzi  
Indhold  
Lista de piezas  
Alkotóelemek jegyzéke  
Osaluettelo

Seznam elementov  
Popis dijelova  
Delliste  
Wykaz części  
Seznam součástí  
Lista de peças  
Parça listesi  
Перечень деталей  
Zoznam súčiastok

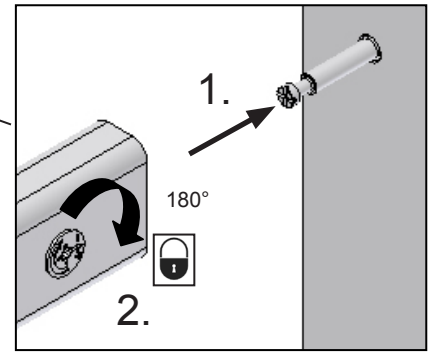
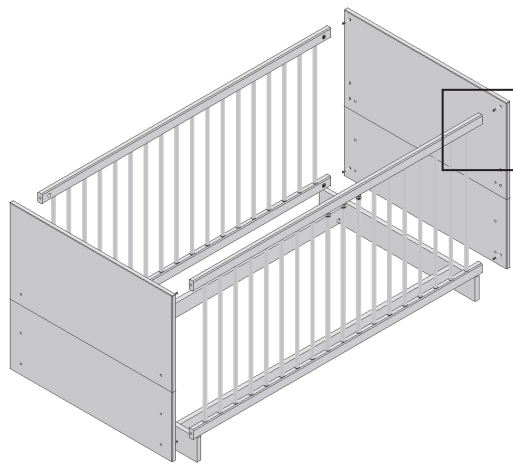
Artikellista  
Spisak delova  
パーツリスト  
零部表  
부품 목록



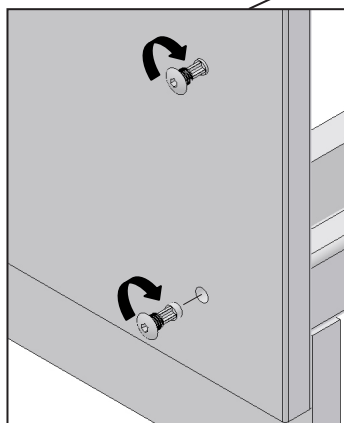
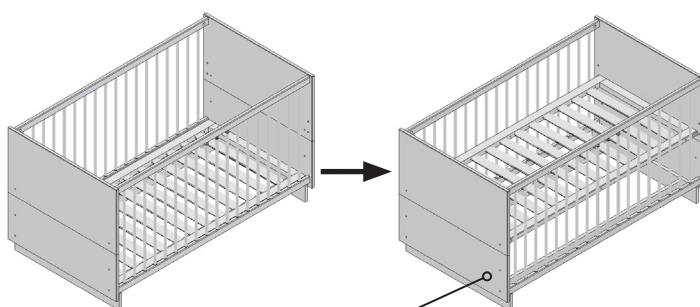
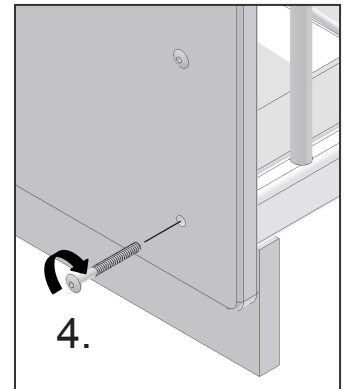
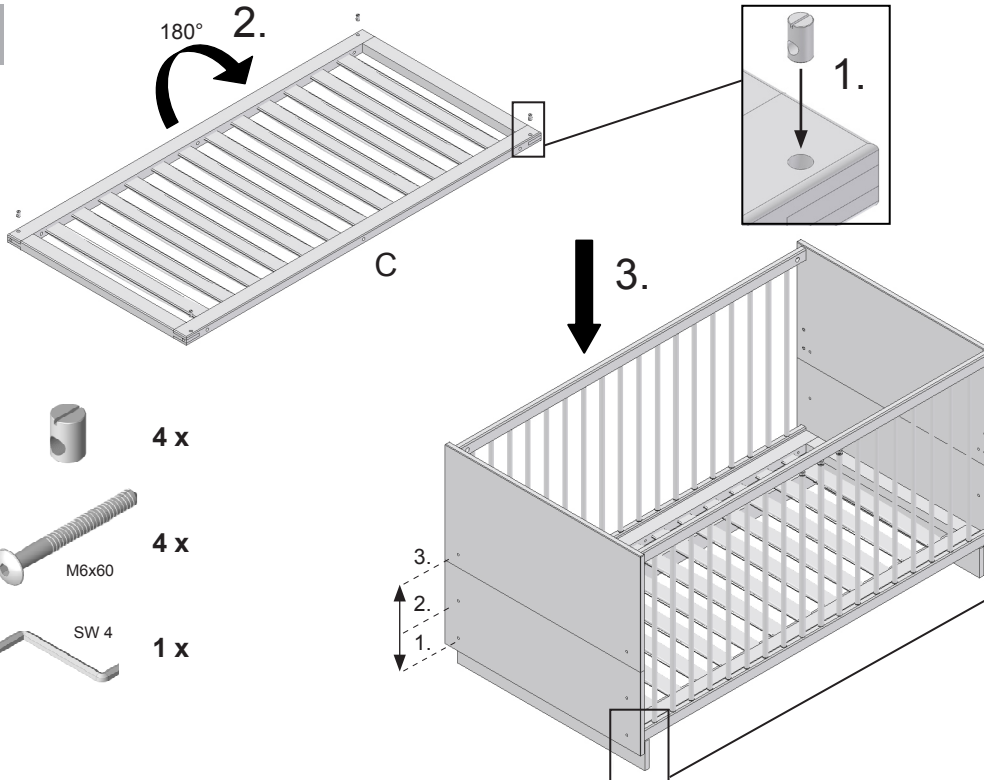
<p><b>A</b></p> <p><b>1 x</b></p> <p>Art. Nr. Z012300004</p>	<p><b>B</b></p> <p><b>1 x</b></p> <p>Art. Nr. Z012300005</p>	<p><b>C</b></p> <p><b>1 x</b></p> <p>Art. Nr. Y012100001</p>		
<p><b>D</b></p> <p><b>2 x</b></p> <p>Art. Nr. Z011100457</p>	<p><b>E</b></p> <p><b>2 x</b></p> <p>Art. Nr. X011100222</p>	<p><b>F</b></p> <p><b>2 x</b></p> <p>Art. Nr. X011100230</p>		
<p><b>G</b></p> <p><b>2 x</b></p> <p>Art. Nr. X011100051</p>				
<p><b>12 x</b></p> <p>Art. Nr. 204500040</p>	<p><b>12 x</b></p> <p>Art. Nr. 204500029</p>	<p>Ø10x30 <b>4 x</b></p> <p>Art. Nr. 202060002</p>	<p>M6x60 <b>6 x</b></p> <p>Art. Nr. 204830006</p>	<p><b>4 x</b></p> <p>Art. Nr. 204500063</p>
<p>M6x60 <b>4 x</b></p> <p>Art. Nr. 204800073</p>	<p><b>4 x</b></p> <p>Art. Nr. 205500039</p>	<p>SW 4 <b>1 x</b></p> <p>Art. Nr. 204870002</p>	<p>SW 5 <b>1 x</b></p> <p>Art. Nr. 204870006</p>	



4

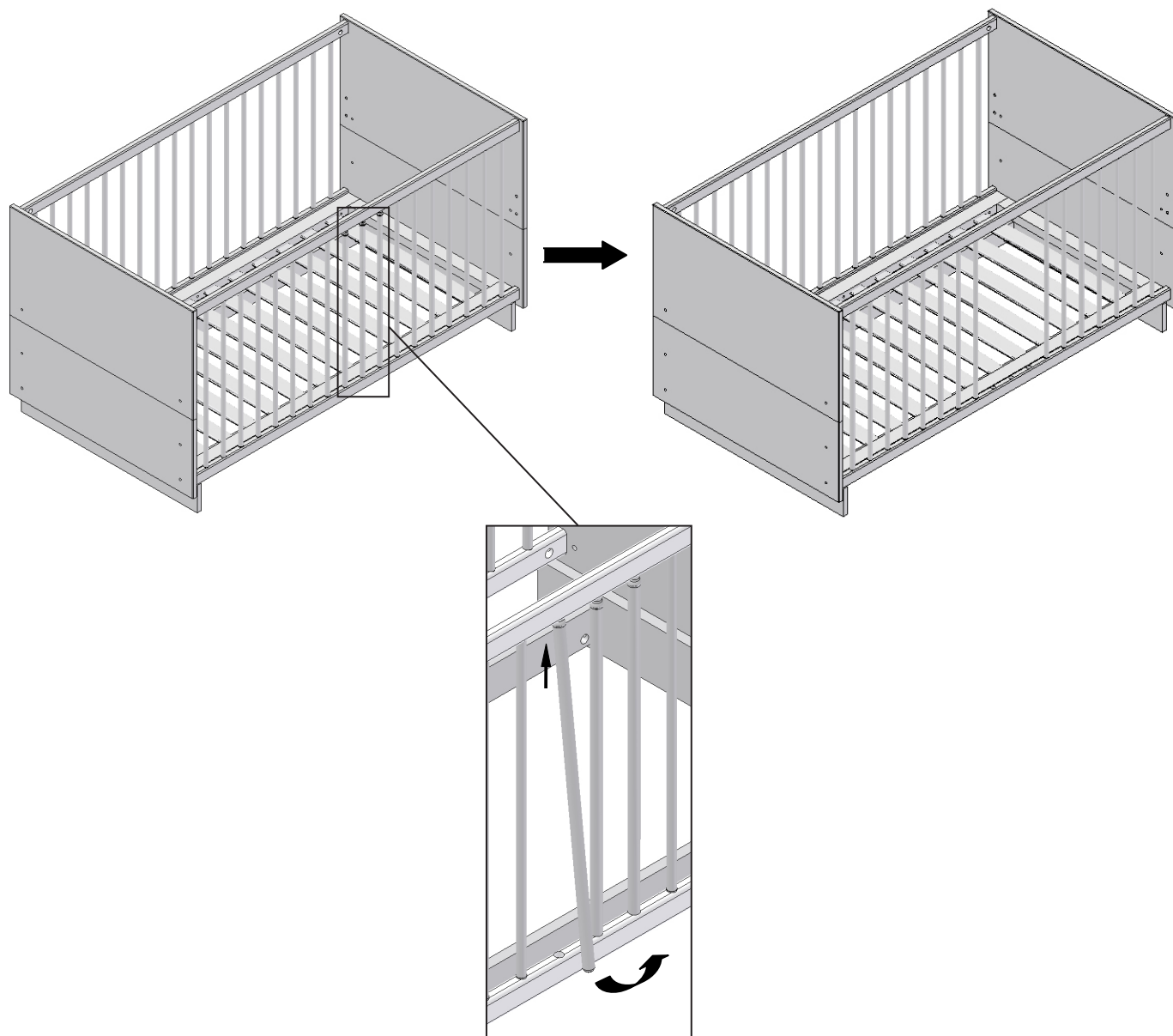


5

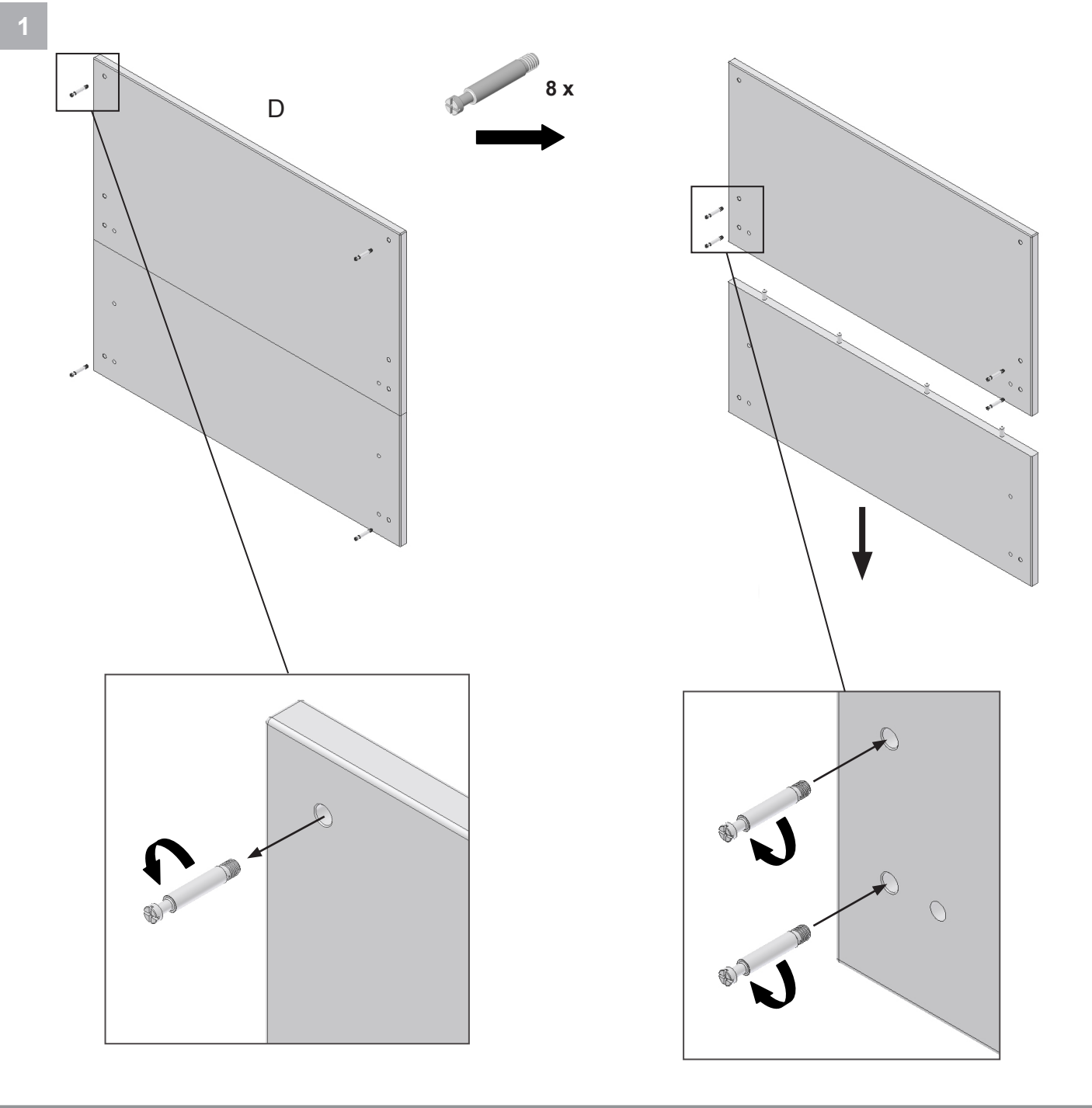
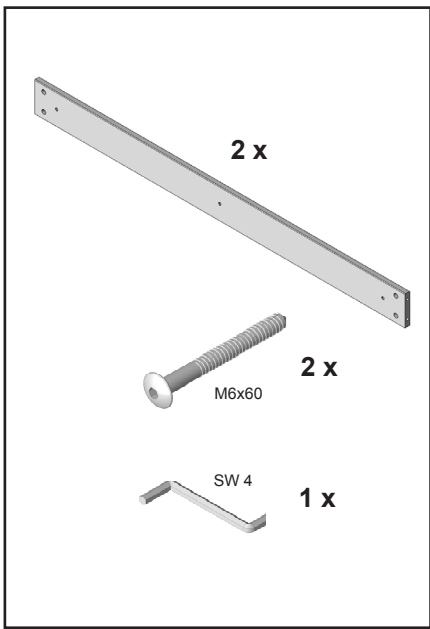
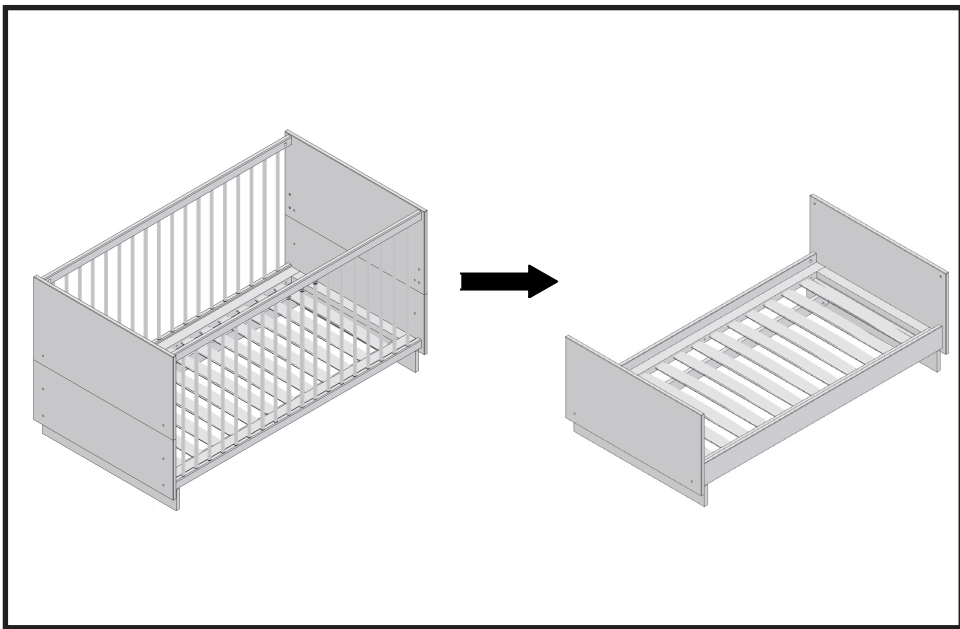


- (DE) Offene Bohrungen unbedingt verschließen.  
 (GB) Open drilled holes must be closed.  
 (FR) Impérativement fermer les trous ouverts.  
 (NL) Open boringen absoluut dicht maken.  
 (IT) Chiudere assolutamente i fori aperti.  
 (DK) Åbne huller skal under alle omstændigheder lukkes.  
 (ES) Cerrar siempre los orificios abiertos.  
 (HU) A nyitott furatokat feltétlenül zárja.  
 (FI) Avoimet reiät on ehdottomasti suljettava.  
 (SI) Nastale luknje od vrtanja je potrebno na vsak način zaliti.  
 (HR) Otvorene provrte obavezno zatvorite.  
 (NO) Åpne boreriger må absolutt lukkes.  
 (PL) Otwarte otwory należy koniecznie zaślepić.  
 (CZ) Otevřené vrtané otvory bezpodmínečně zaslepit.  
 (PT) Sempre feche os furos abertos  
 (TR) Açık delikleri mutlaka kapatınız.  
 (RU) Обязательно закрыть открытые отверстия.  
 (SK) Otvorené otvory musia byť uzatvorené.  
 (SE) Öppna hål måste sättas igen.  
 (RS) Otvorene rupe obavezno zatvorite.  
 (JP) 穴の部分は必ず閉じておいてください。  
 (CN) 必須把开孔封住。  
 (KR) 뚫어서 열린 구멍은 반드시 닫으십시오.

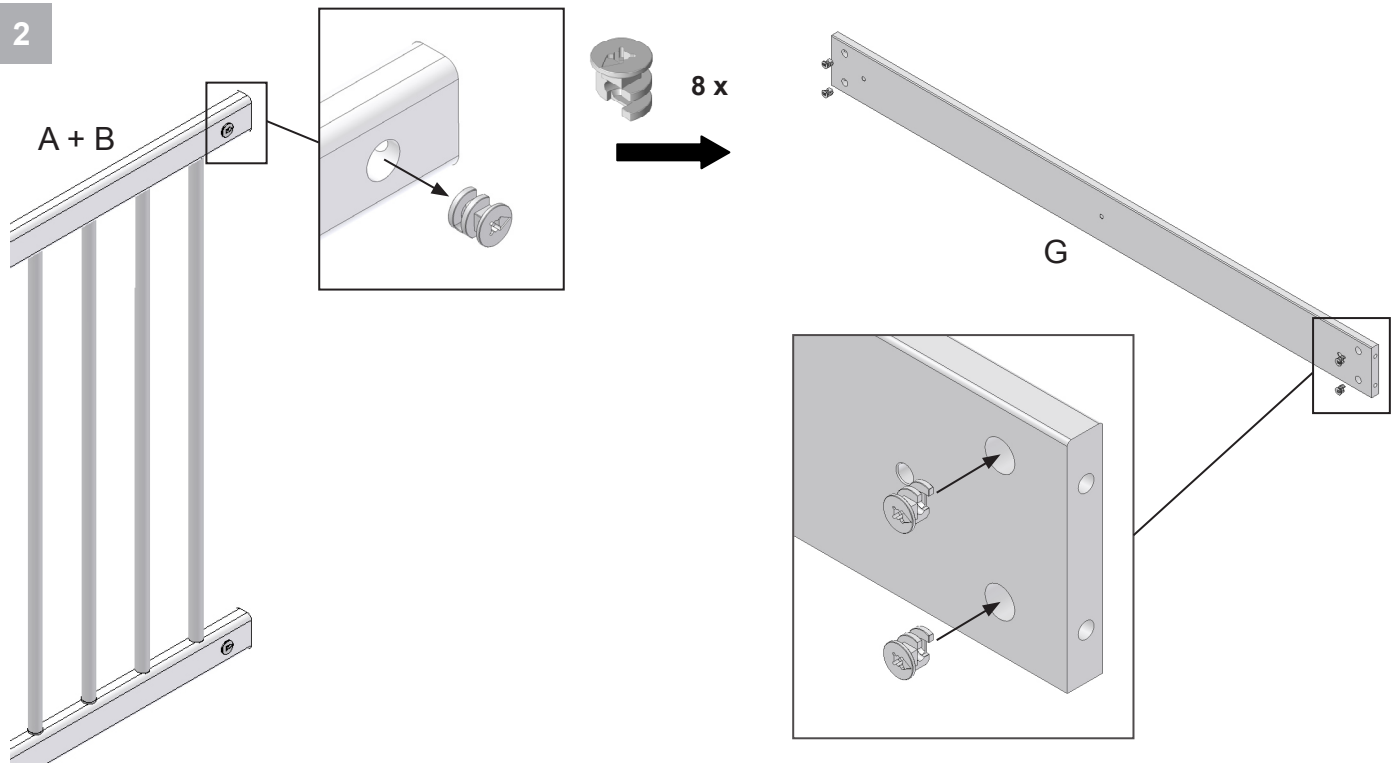




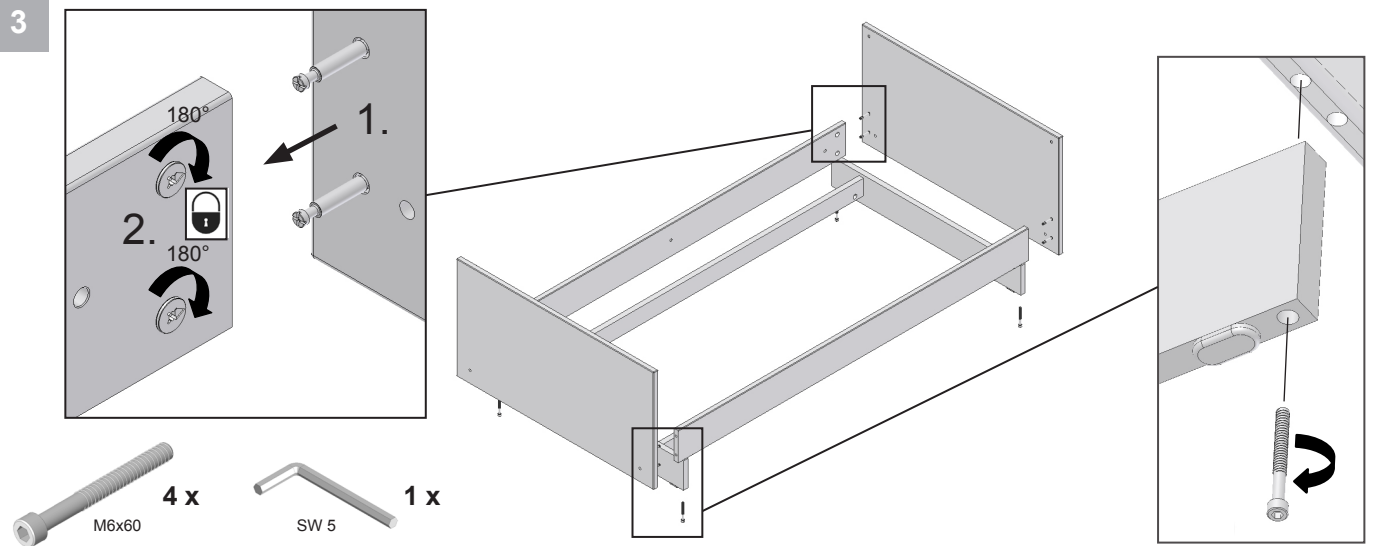
- (DE) Schlupfsprossen aus Sicherheitsgründen bitte immer alle herausnehmen!
- (GB) For safety reasons please always remove all three bars!
- (FR) Pour des raisons de sécurité, retirer toujours toutes les barres de glissement!
- (NL) Gelieve steeds alle spijlen om veiligheidsredenen te verwijderen!
- (IT) Per ragioni di sicurezza togliere sempre tutte e tre le barre!
- (DK) Alle tremmer skal af sikkerhedsårsager altid fjernes!
- (ES) Por razones de seguridad por favor, siempre mueva las tres barras!
- (HU) Biztonsági okokból egyszerre valamennyi kivehető rudat ki kell venni!
- (FI) Poista aina kaikki irrotettavat pinnat turvallisuussyistä!
- (SI) Izhodno letve je treba iz varnostnih razlogov vedno kompletno odstraniti!
- (HR) Prečke za skidanje iz sigurnosnih razloga uvijek sve izvadite!
- (NO) Alle „smuttsprossene“ må av sikkerhetsgrunner tas ut!
- (PL) Zawsze wyjąć należy wszystkie ruchome szczeble
- (CZ) Vydímatelné příčle z bezpečnostních důvodů prosím vždy všechny vyjměte!
- (PT) Sempre remova todas as barras de passagem, por razões de segurança!
- (TR) Emniyet gerekçelerinden dolayı lütfen girip çıkma parmaklıklarının hepsini daima çıkartınız!
- (RU) В целях безопасности рекомендуется удалять все съёмные прутья.
- (SK) Z bezpečnostných dôvodov vždy vyberte všetky ochranné bočnice!
- (SE) Av säkerhetsskäl ska alltid alla spjälor tas bort!
- (RS) Iz sigurnosnih razloga treba uvek izvaditi sve odvojive šipke!
- (JP) 安全上の理由により、取り外し可能な柵のバーをすべて取り外してください！
- (CN) 为安全起见请取出所有活动杆！
- (KR) 안전상의 이유로 분리할 수 있는 막대기는 항상 모두 꺼내 놓으십시오!



2



3



4

